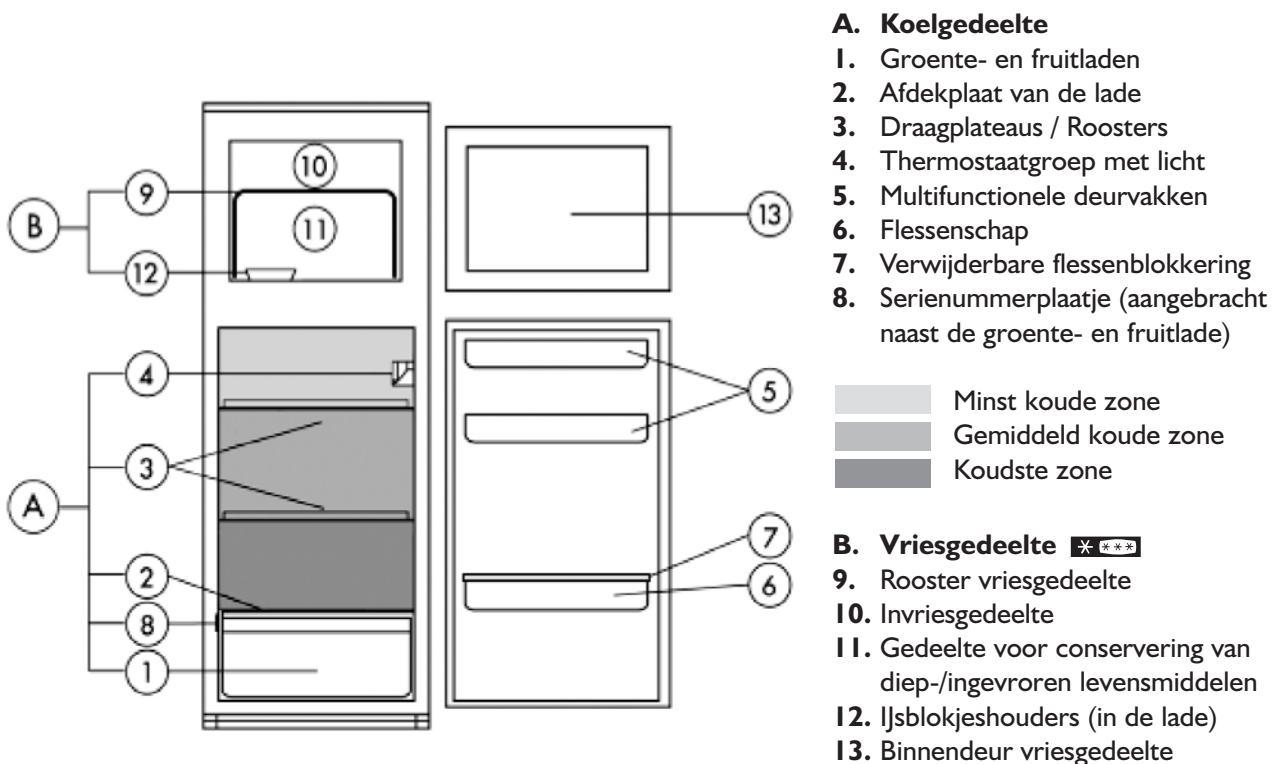


Lees voor het gebruik van het apparaat ook de gebruiksaanwijzing.



De eigenschappen, technische gegevens en afbeeldingen kunnen per model verschillen

Deze Koelkast/Vriezer wordt ingeschakeld door aan de thermostaatgroep aan de binnenkant van het koelgedeelte te draaien. Ook de regeling van temperatuur van de twee gedeeltes Koelkast en Vriezer wordt met behulp van dezelfde thermostaat verkregen.

INVRIEZEN VAN VERSE LEVENSMIDDELEN

Plaats de verse levensmiddelen die ingevroren dienen te worden op het rooster van het vriesgedeelte. Zorg ervoor dat de aanraking met eerder ingevroren levensmiddelen voorkomen wordt. Voor het invriezen van de hoeveelheid aan levensmiddelen die op het serienummerplaatje aangegeven staat, plaats het rooster van het vriesgedeelte op de hoogste stand en draai de middelste thermostaatknop op lagere waarden (bijvoorbeeld: van 3-5/MED naar 1/MIN).

Na 24 uur is het invriezen voltooid: plaats de thermostaatknop weer op de eerder gebruikte stand.

GEBRUIKSAANWIJZING

	Pagina
ALVORENS HET APPARAAT TE GEBRUIKEN	23
MILIEUTIPS	23
ALGEMENE VOORZORGSMATREGELEN EN ADVIEZEN	24
EERSTE GEBRUIK	25
REINIGING EN ONDERHOUD	25
ALS HET APPARAAT NIET WORDT GEBRUIKT	25
STROOMONDERBREKING	25
FUNCTIONERING KOEL- EN VRIESGEDEELTE	25
KOELGEDEELTE	26
VRIESGEDEELTE	26
HOE HET VRIESGEDEELTE ONTDOOIEN	26
HOE DE LEVENSMIDDELEN CONSERVEREN	27
HET OPSPOREN VAN STORINGEN	27
KLANTENSERVICE	27

ALVORENS HET APPARAAT TE GEBRUIKEN

- Het door u aangeschafte apparaat is uitsluitend bestemd voor huishoudelijk gebruik.

Voor een optimaal gebruik van uw apparaat is het raadzaam de gebruiksaanwijzing aandachtig door te lezen, hierin vindt u een beschrijving van het apparaat en adviezen voor het conserveren van voedingsmiddelen.

Bewaar dit boekje zodat u het naderhand nog eens kunt raadplegen.

1. Controleer na het uitpakken van het apparaat of het niet beschadigd is en of de deur goed sluit. Uw leverancier dient binnen 24 uur vanaf de levering van het product van eventuele schade op de hoogte te worden gesteld.
2. Het is raadzaam minstens twee uur te wachten alvorens het apparaat in werking te stellen, om het koelcircuit perfect te kunnen laten functioneren.
3. Zorg ervoor dat de installatie en de elektrische aansluiting door een gekwalificeerd technicus worden verricht overeenkomstig de aanwijzingen van de fabrikant en de plaatselijke veiligheidsvoorschriften.
4. Reinig de binnenkant van het product alvorens het in gebruik te nemen.

MILIEUTIPS

1. Verpakking

Het verpakkingsmateriaal is voor 100% recyclebaar en draagt het recyclingsymbool. Voor de verwerking moeten de plaatselijke voorschriften worden nageleefd. Het verpakkingsmateriaal (plastic zakken, stukken polystyreen enz.) moet buiten het bereik van kinderen worden gehouden, omdat het een bron van gevaar kan vormen.

2. Afdanken van het apparaat

Het product is vervaardigd van materiaal dat kan worden gerecycled. Dit apparaat is voorzien van het merkteken volgens de Europese richtlijn 2002/96/EG inzake Afdankte elektrische en elektronische apparaten (AEEA). Door ervoor te zorgen dat dit product op de juiste manier als afval wordt verwerkt, helpt u mogelijk negatieve consequenties voor het milieu en de menselijke gezondheid te voorkomen.

Het symbool  op het product of op de bijbehorende documentatie geeft aan dat dit product niet als huishoudelijk afval mag worden behandeld. In plaats daarvan moet het worden afgegeven bij een verzamelpunt voor recycling van elektrische en elektronische apparaten. Maak het apparaat op het moment dat het wordt afgedankt onbruikbaar door de voedingskabel door te snijden en de deuren en schappen te verwijderen, zodat kinderen niet gemakkelijk in het apparaat kunnen kruipen. Volg bij het afdanken van het apparaat de plaatselijke voorschriften voor afvalverwerking en breng het naar een speciaal afvalverwerkingscentrum, en laat het niet onbewaakt achter, ook niet voor slechts een paar dagen, aangezien het voor kinderen een bron van gevaar kan opleveren. Voor nadere informatie over de behandeling, terugwinning en recycling van dit product wordt u verzocht contact op te nemen met het stadskantoor in uw woonplaats, uw afvalophaaldienst of de winkel waar u het product heeft aangeschaft.

Informatie:

Dit apparaat bevat geen CFK. Het koelcircuit bevat R134a (HFC) of R600a (HC), zie serienummerplaatje in het apparaat.

Voor apparaten met isobutaan (R600a): isobutaan is een natuurlijk gas dat geen schadelijke invloed heeft op het milieu, maar wel ontvlambaar is. Het is daarom noodzakelijk om te controleren of de leidingen van het koelcircuit niet beschadigd zijn. Dit product kan een gefluoreerd broeikasgas bevatten dat onder het Protocol van Kyoto valt; het koelgas zit in een hermetisch verzegeld systeem. Koelgas: R134a heeft een globaal verwarmingsvermogen (GWP) van 1300.

Conformiteitsverklaring

- Dit apparaat is bestemd voor het conserveren van voedingsmiddelen en is vervaardigd in overeenstemming met de Verordening (EG) nr. 1935/2004



- Dit apparaat is ontwikkeld, gefabriceerd en op de markt gebracht in overeenstemming met:
 - veiligheidsvoorschriften van de "Laagspanningsrichtlijn" 2006/95/EG (die de richtlijn 73/23/EEG en latere verordeningen vervangt);
 - de veiligheidsvereisten van de "EMC"-richtlijn 2004/108/EG.

De elektrische veiligheid is alleen gewaarborgd wanneer het op de juiste wijze op een efficiënt werkende installatie is aangesloten, die volgens de wettelijke voorschriften is geaard.



ALGEMENE VOORZORGSMATREGELEN EN ADVIEZEN

INSTALLATIE

- Het apparaat moet door twee of meerdere personen worden verplaatst en geïnstalleerd.
- Wees voorzichtig bij het verplaatsen van het apparaat om te voorkomen dat de vloer beschadigd raakt (b.v. parket).
- Zorg ervoor dat het product tijdens de installatie de voedingskabel niet beschadigt.
- Installeer het product niet in de buurt van een warmtebron.
- Laat een vrije ruimte aan de zijkanten en boven het apparaat om een goede ventilatie te garanderen of volg de installatie-instructies.
- Houd de ventilatie-openingen van het apparaat vrij van obstakels.
- Beschadig de leidingen van het koelcircuit van de koelkast niet.
- Installeer het product waterpas op een vloer die het gewicht kan dragen en in een ruimte die geschikt is voor de afmetingen en het gebruik van het product.
- Plaats het apparaat in een droge en goed geventileerde ruimte. Het apparaat is afgesteld om te werken in ruimten waarin de temperatuur binnen de volgende waarden ligt, die op hun beurt weer afhankelijk zijn van de klimaatklasse die op het serienummerplaatje staat aangegeven: het is mogelijk dat het apparaat niet goed functioneert als het voor een lange tijd in een ruimte wordt gelaten met een hogere of lagere temperatuur dan het genoemde bereik.

Klimaatklasse	Omg. Temp. (°C)	Omg. Temp. (°F)
SN	van 10 tot 32	van 50 tot 90
N	van 16 tot 32	van 61 tot 90
ST	van 16 tot 38	van 61 tot 100
T	van 16 tot 43	van 61 tot 110

- Controleer of de spanning op het typeplaatje overeenkomt met de spanning in uw woning.
- Gebruik geen enkele of meervoudige adapters of verlengsnoeren.
- Gebruik voor de aansluiting op de waterleiding de bij het nieuwe apparaat geleverde slang en niet die van het vorige apparaat.
- De voedingskabel mag alleen door gekwalificeerd personeel worden gewijzigd of vervangen.
- Het moet mogelijk zijn het apparaat van het elektriciteitsnet af te koppelen door de stekker uit het stopcontact te halen of via een tweepolige netschakelaar die bovenstreams van het stopcontact is geplaatst.

VEILIGHEID

- Bewaar of gebruik geen benzine of andere gassen en licht ontvlambare stoffen in de buurt van het apparaat of van andere elektrische huishoudelijke apparatuur. De dampen die hieruit voortkomen kunnen brand of explosies veroorzaken.
- Gebruik geen andere mechanische, elektrische of chemische systemen die het ontdooiproces versnellen dan door de fabrikant zijn aanbevolen.
- Gebruik of plaats geen elektrische apparaten in de vakken van het apparaat, als hiervoor geen uitdrukkelijke toestemming door de fabrikant is gegeven.
- Dit apparaat is niet bestemd om gebruikt te worden door personen (met inbegrip van kinderen) met beperkte fysieke, sensorische of mentale vermogens, of zonder ervaring of kennis van het apparaat, behalve als zij tijdens het gebruik instructies ontvangen van of begeleid worden door een persoon die verantwoordelijk is voor hun veiligheid.
- Om het risico te vermijden dat kinderen in de koelkast opgesloten raken en stikken, mag hen niet worden toegestaan in het product te spelen of zich erin te verstoppen.
- Slik de (niet-giftige) vloeistof uit de vrieselementen niet in (niet op alle modellen).
- Eet geen ijsblokjes of waterijsjes die net uit de vriezer komen, aangezien deze zo koud zijn dat ze ijsbrand kunnen veroorzaken.

GEBRUIK

- Trek de stekker uit het stopcontact of sluit de stroomtoevoer af voordat u met reinigings- of onderhoudswerkzaamheden begint.
- Alle apparaten met ijsmakers en waterdispensers moeten op een waterleidingnet aangesloten worden dat uitsluitend drinkwater levert (met een waterleidingdruk van tussen de 0,17 en 0,81 MPa (1,7 en 8,1 bar)). De ijsmakers en/of waterdispensers die niet rechtstreeks op het waterleidingnet zijn aangesloten, mogen uitsluitend met drinkwater worden gevuld.
- Gebruik het koelgedeelte uitsluitend voor het bewaren van verse levensmiddelen en het vriesgedeelte uitsluitend voor het bewaren van diepvriesproducten, het invriezen van verse levensmiddelen en het maken van ijsblokjes.
- Bewaar geen dranken in glas in het vriesgedeelte want deze kunnen barsten.

De fabrikant kan niet aansprakelijk worden gesteld, indien bovenstaande adviezen en voorzorgsmaatregelen niet in acht zijn genomen.

EERSTE GEBRUIK

Sluit het apparaat aan op het elektriciteitsnet. De temperaturen voor de ideale conservering van de levensmiddelen worden van te voren door de fabriek ingesteld (3-5/MED).

Opmerking: Na de in werking stelling is het noodzakelijk 2/3 uur te wachten voordat de geschikte conserveringstemperatuur voor een normale lading van het product bereikt is.

REINIGING EN ONDERHOUD

Reinig het apparaat regelmatig met behulp van een doek en een oplossing van lauw water en neutrale reinigingsmiddelen die specifiek voor de interne reiniging van koelkasten zijn. Maak nooit gebruik van reinigings- of schuurmiddelen. Om de correcte en constante afvloeiing van het dooiwater te waarborgen, reinig regelmatig de binnenkant van de afvoeropening aan de achterkant van de koelkast in de nabijheid van de groente- en fruitlade. Gebruik hiervoor het meegeleverde gereedschap (zie afbeelding).



Haal de stekker uit het stopcontact of koppel het apparaat van de stroomvoorziening los alvorens reinigings- of onderhoudswerkzaamheden uit te voeren.

ALS HET APPARAAT NIET WORDT GEBRUIKT

Sluit het apparaat van het elektriciteitsnet af, leeg het apparaat, laat hem ontdooien en reinig hem. Laat de deuren van het apparaat op een kier staan zodat er lucht in de verschillende gedeelten kan circuleren. Op die manier wordt de vorming van schimmel en luchtjes vermeden.

STROOMONDERBREKING

Laat de deuren van het apparaat dicht. Op die manier blijven de voedingsmiddelen zo lang mogelijk koud. De gedeeltelijk ontdooidie diepvriesproducten mogen niet opnieuw worden ingevroren, maar moeten binnen 24 uur worden geconsumeerd.

FUNCTIONERING KOEL- EN VRIESGEDEELTE

- Als uw product aan de binnenkant van het koelgedeelte voorzien is van een thermostaatdoos en eventueel van een extern paneel, kunt u de temperatuur van beiden delen regelen door aan de thermostaatknop te draaien zoals in de afbeelding 1 staat aangegeven. Door de thermostaatknop op ● te draaien schakelt het product zich uit.
- Als uw product naast de interne thermostaatdoos voorzien is van een extern bedieningspaneel met een knop, kunt u de temperatuur van het koel- en vriesgedeelte afzonderlijk instellen. Door aan de knop van de interne thermostaatdoos te draaien regelt u de temperatuur van het koelgedeelte (zie afbeelding 1) en met behulp van het externe bedieningspaneel kunt u de temperatuur van het vriesgedeelte instellen (zie handleiding voor snelle consultatie). Het is mogelijk om het koel- en vriesgedeelte afzonderlijk van elkaar uit te schakelen door de desbetreffende knop op ● te draaien.

Opmerking: De omgevingstemperatuur, de frequentie waarmee de deuren worden geopend en de plaats van het apparaat kunnen van invloed zijn op de binnentemperatuur van de twee gedeelten. De stand van de thermostaatknop dient op basis van deze factoren te worden aangepast.

- A. Thermostaatknop
- B. Lichtknop
- C. Referentiemarkering voor stand thermostaat
- D. Lampje (zie aanwijzingen in de nabijheid van het lampje)

Thermostaat op **1/MIN** : matige koeling

Thermostaat op **3-5/MED** : middelmatige koeling

Thermostaat op **7/MAX** : zeer intense koeling

Thermostaat op **●** : de koeling en verlichting zijn uitgeschakeld

Voor het verwijderen van het lampje draai tegen de klok in zoals in de afbeelding 1 aangegeven staat.



Afb. 1

KOELGEDEELTE

Het ontdooiproces van het koelgedeelte is volledig automatisch.

Als er af en toe druppels water op de achterwand aan de binnenzijde van het koelgedeelte zijn dan duidt dit op de automatische ontdoofase. Het dooiwater wordt automatisch in een afvoeropening geleid en daarna opgevangen in een bakje waar het verdampt.

Ventilator (indien mogelijk)

De functionering van de ventilator is geheel automatisch. De ventilator staat een gelijkmatige verdeling van de temperaturen in het koel- en vriesgedeelte toe met een betere conservering van de levensmiddelen en een vermindering van overmatige vochtophoping als gevolg. Blokkeer de aspiratiezone nooit. De ventilator wordt alleen tijdens de functioneringsfase van de motor geactiveerd.

Let op: de accessoires van de koelkast mogen niet in de afwasmachine worden gewassen.

VRIESGEDEELTE

Dit apparaat is een koelkast met een ******** sterren vriesgedeelte. Hierin kunt u diepgevroren levensmiddelen bewaren gedurende de periode die op de verpakking aangegeven staat en kunt u verse levensmiddelen invriezen. Zorg er in dit geval voor dat de verse producten niet in aanraking komen met de al diepgevroren producten. De hoeveelheid aan verse levensmiddelen die u in 24 uur kunt invriezen staat op het serienummerplaatje aangegeven. We raden u aan om gedeeltelijk ontdooidoede producten nooit opnieuw in te vriezen, maar om ze binnen 24 uur te gebruiken. Raadpleeg voor verdere informatie met betrekking tot het invriezen van verse levensmiddelen de handleiding voor snelle consultatie.

Verwijderen van de laden (afhankelijk van het model)

Trek de laden zo ver mogelijk uit, til ze een stukje op en haal ze weg.

Opmerking: Het vriesgedeelte kan ook zonder de bovenste laden worden gebruikt om zo een groter volume te verkrijgen. Voor de correcte functionering van het vriesgedeelte bent u verplicht om de onderste lade op zijn plaats te laten. Controleer, nadat u de levensmiddelen op de roosters geplaatst heeft, dat de deur van het vriesgedeelte goed afsluit.

Ijsblokjes maken (indien mogelijk)

Vul het ijsbakje voor 2/3 met water en zet het in het vriesgedeelte. Maak in geen enkel geval gebruik van puntige of scherpe voorwerpen om het bakje te verwijderen.

HOE HET VRIESGEDEELTE ONTDOOIEN

We raden u aan om het vriesgedeelte 1 à 2 keer per jaar of als er zich overmatig veel ijs (3 mm dikte) gevormd heeft te ontdooien. De vorming van ijs is een geheel normaal fenomeen. De hoeveelheid en de snelheid, waarmee het ijs gevormd wordt, hangt af van de omgevingsomstandigheden en de frequentie waarmee de deur geopend wordt.

Schakel, om te ontdooien, afhankelijk van het model het hele product of het vriesgedeelte uit en verwijder alle levensmiddelen.

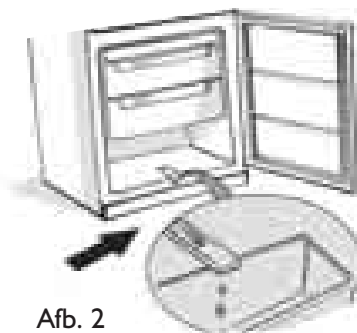
Laat de deur open om het ontdooien van het ijs mogelijk te maken.

Verwijder alleen bij de producten die in de afb. 2 aangegeven staan het afvoerkanaaltje voor dooiwater en plaats een recipiënt onder de afvoer.

Breng aan het einde van de handeling het afvoerkanaaltje weer aan.

Reinig de binnenkant van de vriezer. Spoel na en droog zorgvuldig af.

Schakel het product of het vriesgedeelte weer in en plaats de producten weer in de vriezer.



Afb. 2

HOE DE LEVENSMIDDELEN CONSERVEREN

Het is van belang dat de voedingsmiddelen zo worden ingepakt dat er geen water, vocht of condens in kan komen; op die manier wordt voorkomen dat er geuren of aroma's van het ene gebied naar het andere in de koelkast worden overgebracht, en blijven de ingevroren voedingsmiddelen beter geconserveerd. Zet nooit warme voedingsmiddelen in de vriezer. Door de voedingsmiddelen eerst te laten afkoelen voor ze in te vriezen is het mogelijk om energie te besparen en de levensduur van het apparaat te verlengen.

HET OPSPOREN VAN STORINGEN

1. Het apparaat functioneert niet.

- Is de stroom uitgevallen?
- Zit de stekker goed in het stopcontact?
- Is de tweepolige netschakelaar ingeschakeld?
- Is de zekering doorgebrand?
- Is de voedingskabel beschadigd?
- De thermostaat staat op ● (Stop)?

2. De temperatuur in de vakken is te hoog.

- Sluiten de deuren wel goed?
- Staat het apparaat dicht bij een warmtebron?
- De thermostaat staat op de juiste stand?
- Wordt de luchtcirculatie door de ventilatieroosters aan de onderkant van het apparaat gehinderd?

3. De temperatuur aan de binnenkant van het koelgedeelte is te laag.

- De thermostaat staat op de juiste stand?

4. Er staat water op de bodem van het koelgedeelte.

- Is de afvoer van het dooiwater misschien verstopt? (zie Reiniging en onderhoud)

5. De binnenverlichting werkt niet.

Controleer eerst de aanwijzingen onder punt 1, en vervolgens:

- Haal de stekker van het apparaat uit het stopcontact. Raadpleeg het hoofdstuk "Functionering van het koel- en vriesgedeelte" voor de toegang tot het lampje.
- Controleer het lampje en vervang het, indien nodig, door een nieuw (zie de aanwijzingen in de nabijheid van het lampje).

6. Het rode controlelampje op het bedieningspaneel van de vriezer blijft branden / geluidsalarm geactiveerd. (afhankelijk van het model)

- Er is zojuist een grote hoeveelheid vers voedsel in de vriezer geplaatst.
- De deur van de vriezer sluit niet goed (raadpleeg tevens de handleiding voor snelle consultatie)

Opmerkingen:

- **Als de rand aan de voorkant van de koelkast warm is, is dit niet een defect. Hierdoor wordt de vorming van condens voorkomen.**
- **Borrelende geluiden en blaasgeluiden als gevolg van het uitzetten van het koelcircuit zijn normaal.**

KLANTENSERVICE

Voordat u contact opneemt met de klantenservice:

Zet het apparaat opnieuw aan om te zien of het ongemak is verholpen. Als dit niet het geval is, schakel het apparaat dan opnieuw uit en herhaal de handeling na een uur.

Als uw apparaat na de controles in de gids voor het opsporen van storingen en nadat u het apparaat opnieuw gestart hebt nog steeds niet goed werkt, neem dan contact op met de klantenservice en leg het probleem duidelijk uit. Geef het volgende door:

- de aard van de storing,
- het model,

- het type en het serienummer van het apparaat (deze zijn te vinden op het serienummerplaatje),
- het servicenummer (nummer achter het woord SERVICE op het typeplaatje binnenin het apparaat).

SERVICE 0000 000 00000



Opmerking:

Het omkeren van de deuren van het apparaat door onze klantenservice wordt niet beschouwd als een ingreep die onder de garantie valt.